

MISSISSIPPI  
MDHS-EA-941  
Đã sửa đổi vào ngày 01/02/2015

Tên Trường Học \_\_\_\_\_  
Số Trường Học \_\_\_\_\_  
Quận \_\_\_\_\_

## THÔNG BÁO VỀ THỰC HIỆN CẤP DƯỠNG

### NUÔI CON

#### **LỢI ÍCH CỦA VIỆC THỰC HIỆN CẤP DƯỠNG**

Việc quý vị hợp tác trong quy trình thực hiện cấp dưỡng nuôi con có thể có lợi cho quý vị và con quý vị vì nó có thể mang đến các lợi ích sau:

- Tìm được phụ huynh không trực tiếp chăm sóc trẻ;
- Thiết lập mối quan hệ cha con với con quý vị về mặt pháp lý;
- Đảm bảo khả năng chi trả tiền cấp dưỡng và/hoặc bảo hiểm y tế; và
- Khả năng quý vị và con quý vị có thể có quyền được nhận an sinh xã hội trong tương lai, được hưởng trợ cấp cựu chiến binh, hoặc các phúc lợi khác từ chính phủ, hay xác lập quyền thừa kế.

#### **HỢP TÁC CÓ NGHĨA LÀ GÌ?**

Pháp luật yêu cầu quý vị phải hợp tác với Tiểu Bang để có thể nhận được bất kỳ khoản cấp dưỡng nào thuộc về quý vị và trẻ được quý vị thay mặt yêu cầu TANF hoặc SNAP hộ, trừ khi quý vị có lý do chính đáng. Quý vị có thể được yêu cầu thực hiện một hoặc nhiều hành động sau đây khi hợp tác với Tiểu Bang:

- Cung cấp tên của cha/mẹ trẻ đang được quý vị thay mặt nộp đơn đăng ký hoặc nhận phúc lợi TANF hay SNAP hộ và cung cấp thông tin cần thiết để hỗ trợ tìm thấy phụ huynh đó;
- Hỗ trợ thiết lập mối quan hệ cha con về mặt pháp lý, nếu con quý vị được sinh ra ngoài giá thú;
- Hỗ trợ để nhận được tiền và/hoặc hỗ trợ y tế thuộc về quý vị và/hoặc trẻ đang được hỗ trợ;
- Đến văn phòng thực thi cấp dưỡng nuôi con tại địa phương hoặc tòa án để ký giấy tờ hoặc cung cấp thông tin cần thiết;
- Gửi mẫu để xét nghiệm di truyền.

#### **CÁCH THỨC VÀ THỜI ĐIỂM QUÝ VỊ CÓ THỂ CUNG CẤP LÝ DO CHÍNH ĐÁNG**

Quý vị có thể cung cấp lý do chính đáng để được miễn hợp tác nếu quý vị tin rằng việc hợp tác đó không phải vì lợi ích tốt nhất cho quý vị hoặc con quý vị. Quý vị phải cung cấp bằng chứng hỗ trợ tuyên bố đó. Nếu quý vị muốn cung cấp lý do chính đáng, quý vị phải trao đổi với cán bộ phụ trách cấp dưỡng nuôi con của quý vị. Quý vị có thể làm việc này bất cứ khi nào quý vị tin rằng mình có lý do chính đáng để không hợp tác. Nếu xác định được rằng quý vị có lý do chính đáng để không hợp tác, cán bộ phụ trách cấp dưỡng nuôi con vẫn có thể nỗ lực thiết lập mối quan hệ cha con, nếu cần thiết, và nhận các khoản cấp dưỡng nếu họ thấy rằng có thể thực hiện việc đó mà không gây ra bất kỳ nguy cơ nào cho quý vị.

#### **CHUYỂN GIAO TIỀN CẤP DƯỠNG**

Để hội đủ điều kiện tham gia **TANF**, quý vị phải chuyển giao quyền nhận cấp dưỡng nuôi con cho Tiểu Bang. Pháp luật quy định rằng quý vị phải thực hiện chuyển giao khi chấp nhận phúc lợi TANF. Chúng tôi sẽ không sử dụng các khoản tiền cấp dưỡng để xác định số tiền phúc lợi TANF của quý vị, miễn là quý vị hội đủ điều kiện nhận phúc lợi ngay cả khi số tiền đó được tính. Quý vị phải trả cho Sở Dịch Vụ Nhân Sinh Mississippi tất cả số tiền mà quý vị trực tiếp nhận được từ phụ huynh không trực tiếp chăm sóc trẻ vì bất cứ lý do gì ngay sau khi quý vị nhận được tiền.

Đối với các phúc lợi **SNAP**, cha/mẹ hoặc người thực hiện quyền kiểm soát của cha mẹ với trẻ dưới 18 tuổi có cha/mẹ không trực tiếp chăm sóc trẻ sẽ phải hợp tác với việc cấp dưỡng nuôi con. Nếu cha/mẹ hợp pháp đang sống tại nhà, họ phải hợp tác cho con của họ. Nếu cha mẹ hợp pháp không sống tại nhà, người thân trưởng thành thực hiện quyền kiểm soát của cha/mẹ phải hợp tác. Nếu không có người thân trưởng thành, thì quý vị hoặc người được xác định là có vai trò thay thế cha/mẹ cần phải hợp tác trong việc cấp dưỡng nuôi con với bất kỳ trẻ nào có cha/mẹ không trực tiếp chăm sóc trẻ. Quý vị phải thông báo cho cán bộ phụ trách điều kiện hội đủ của quý vị mọi khoản cấp dưỡng nuôi con quý vị nhận được cho mục đích xem xét điều kiện hội đủ SNAP, và số tiền đó sẽ được chuyển đến Sở An Sinh Xã Hội Mississippi.

MISSISSIPPI  
MDHS-EA-941  
Đã sửa đổi vào ngày 01/02/2015

### **HOÀN TRẢ**

Số tiền phúc lợi TANF và chi phí vận chuyển nhận được từ Chương Trình Công Tác TANF và bất kỳ khoản thanh toán nào chưa hoàn trả mà quý vị nhận được trong quá khứ sẽ được thu lại từ tổng số tiền cấp dưỡng nuôi con hiện tại. Sau khi hoàn trả TANF, Bộ Phận Hoạt Động Tại Cơ Sở, Phòng Phụ Trách Cấp Dưỡng Nuôi Con sẽ gửi bất kỳ số tiền còn lại nào vào thẻ Mississippi Debit Mastercard của quý vị.

### **KHÔNG HỢP TÁC**

Đơn đăng ký **TANF** của quý vị sẽ bị từ chối nếu quý vị không hợp tác và không có lý do chính đáng. Nếu quý vị đã nhận TANF, thì trường hợp của quý vị sẽ bị đóng lại. Quý vị sẽ không hội đủ điều kiện cho đến khi quý vị hợp tác hoặc đến khi cơ quan phụ trách thực thi cấp dưỡng nuôi con xác minh lý do chính đáng của quý vị.

Đối với phúc lợi **SNAP**, nếu người chịu trách nhiệm không hợp tác thực thi cấp dưỡng nuôi con và không có lý do chính đáng, thì người đó sẽ không đủ tiêu chuẩn tham gia SNAP. Thu nhập và các nguồn lực tài chính của cá nhân không đủ tiêu chuẩn đó sẽ tiếp tục được tính đến khi quyết định phúc lợi. Trẻ em và các thành viên khác trong hộ gia đình có thể vẫn hội đủ điều kiện tham gia.

Liệt kê tên của bất kỳ trẻ nào mà quý vị đang thay mặt nộp đơn đăng ký hoặc nhận phúc lợi TANF hay SNAP hộ và tên cha của trẻ hoặc tên của người được cho là cha của trẻ trong danh sách bên dưới.

<u>CON</u>	<u>CHA HOẶC NGƯỜI ĐƯỢC CHO LÀ CHA</u>	<u>NGÀY SINH</u>
1. _____	_____	_____
2. _____	_____	_____
3. _____	_____	_____
4. _____	_____	_____
5. _____	_____	_____
6. _____	_____	_____
7. _____	_____	_____
8. _____	_____	_____
9. _____	_____	_____
10. _____	_____	_____

**Tôi đã đọc và hiểu rõ các quyền và trách nhiệm của mình trong việc thực hiện cấp dưỡng nuôi con cho TANF và SNAP. Tôi hiểu rằng trách nhiệm của tôi là giải thích các yêu cầu này cho người chăm sóc những trẻ khác trong trường hợp của tôi.**

Chữ Ký \_\_\_\_\_ Ngày \_\_\_\_\_

đã giải thích về MDHS-EA-941     đã cung cấp bản sao cho người nộp đơn/người nhận.

Chữ Ký của Cán Bộ Phụ Trách \_\_\_\_\_ Ngày \_\_\_\_\_